

09.30 – 10.00

ОТКРИВАНЕ НА КОНФЕРЕНЦИЯТА/OTVORENJE SKUPA

10.00 – 11.15

ПЛЕНАРНО ЗАСЕДАНИЕ/ PLENARNA SJEDNICA

Председателство: dr. sc. Ante Gulin, проф. дин Светлозар Елдъров

Akademik Josip Bratulić, Hrvatska akademija znanosti i umjetnosti.
Bugarski element u hrvatskoj etnogenezi.
Българският елемент в хърватския етногенезис.

dr. sc. Damir Karbić – dr. sc. Branka Grbavac, Odsjek za povijesne znanosti HAZU

Plemići s područja srednjovjekovnih hrvatskih zemalja – sudionici Žigmundovog križarskog pohoda i Nikopoljske bitke.

Благородници от територията на средновековните хърватски земи – участници в кръстоносния поход на Сигизмунд и Никополската битка.

проф. дин Тодор Петров, Военна академия „Г. С. Раковски“ – София

Хайер фон Розенфелд: Забравената връзка между хърватската и българската държавническа символика.

Hajer fon Rozenfeld: Zaboravljena veza medu hrvatskom i bugarskom državnom simbolikom.

проф. дин Светлозар Елдъров, Институт за балканистика с Център по тракология при БАН

Католическа Хърватия за България и българите в Балканските войни 1912–1913 г.

Katolička Hrvatska za Bugarsku i Bugare u Balkanskim ratovima 1912.-1913. g.

prof. dr. sc. Jadranka Grbić, Filozofski fakultet, Sveučilište u Zagrebu

Bugari u Hrvatskoj: mostovi i suradnja između dvije države i/ili dvije domovine.

Българите в Хърватия: мостове и сътрудничество между две страни и/или две отечества.

доц. д-р Александър Костов, Институт за балканистика с Център по тракология при БАН

Техническото образование в България и Хърватия до Втората световна война.

Tehničko obrazovanje u Bugarskoj i Hrvatskoj do Drugog svjetskog rata.

доц. д-р Румяна Божилова, Институт за балканистика с център по тракология при БАН

Българите и „междуетническата война“ в Хърватия, началото на XX век.

Bugari i „meduetnički rat“ u Hrvatskoj početkom 20. Stoljeća.

11.15 – 11.30

КАФЕ – ПАУЗА/KAFE – PAUZA

11.30 – 13.00

ПЪРВО ЗАСЕДАНИЕ/PRVA SJEDNICA

Председателство: akademik Josip Bratulić, доц. д-р Александър Костов

prof. Mirko Sardelić, Odsjek za povijesne znanosti HAZU

Kumani u srednjovjekovnoj Bugarskoj i Ugarsko-Hrvatskom kraljevstvu.

Куманите в Средновековна България и Унгарско-Хърватското кралство.

dr. sc. Marija Karbić – prof. Suzana Miljan, Hrvatski institut za povijest – Odsjek za povijesne znanosti HAZU

Kako postati bugarskim banom? Lackovići, Himfi i Korodski u bugarskim krajevima šezdesetih godina 14. Stoljeća.

Как се става български бан? Лацковичи, Химфи и Короджски в българските земи през 60-те години на 14 век.

доц. д-р Йорданка Гешева, Институт за исторически изследвания при БАН

Войната и мирът в живота на фамилия Пеячевич.

Rat i mir u životu obitelji Pejačević.

prof. Maja Katušić – dr. sc. Lovorka Čoralić, Hrvatski institut za povijest

Hrvatske postrojbe u mletačkoj vojsci u 18. stoljeću (s posebnim obzirom na njihov multietnički karakter).

Хърватски части във венецианская войска през 18 век (с особено внимание на техния мултиетнически характер).

доц. д-р Елена Тачева, Югозападен университет „Неофит Рилски“ – Благоевград

Toposite „Възраждане“ и „Preporod“ – сравнително наблюдение на съвременния литературно-исторически наратив в България и Хърватия.

Toposi „Възраждане“ i „Preporod“ – komparativno promatranje suvremene književno-povijesne narativnosti u Bugarskoj i Hrvatskoj.

докторант Милена Джерекарова, Югозападен университет „Неофит Рилски“ – Благоевград

Иван Мајуранич, Петър Негош и Георги Раковски – паралели на сравнението.

Ivan Mažuranić, Petar Njegoš i Georgi Rakovski – poredbene paralele.

dr.sc. Andrea Sapunar Knežević, prof. Marijana Tongal, Zavod za povijest hrvatske književnosti, kazališta i glazbe HAZU; Visoka škola za odnose s javnosću i studij medija Kairos

Bugarsko usmeno pjesništvo u hrvatskom književnom časopisu „Kolo“.

Българското устно поетично творчество в хърватското литературно списание „Коло“.

13.00 – 14.00

ПОЧИВКА/ODMOR

14.00 – 15.15

ВТОРО ЗАСЕДАНИЕ/DRUGA SJEDNICA

Председателство: **dr. sc. Damir Karbić**, доц. д-р Антоанета Балчева

dr. sc. Tihana Luetić, Odsjek za povijesne znanosti HAZU

Balkanski ratovi i studentska mladež u Hrvatskoj.

Балканските войни и студентската младеж в Хърватия.

dr. sc. Igor Despot, A. Starčevića 1. Sesvete, Zagreb

Humanitarna pomoć Hrvatske Bugarskoj u vrijeme Balkanskih ratova.

Хуманитарната помощ на Хърватия за България по време на Балканските войни.

доц. д-р Антоанета Балчева, Институт за балканистика с Център по тракология при БАН

Литературно-естетически търсения на хърватските и българските модернисти в контекста на Първата световна война.

Književna i estetska traganja hrvatskog i bugarskog modernizma u kontekstu Prvog svjetskog rata.

д-р Петър Кърджилов, Институт за изследване на изкуствата при БАН

„Хърватската следа“ в ранната история на българското киното и дейността на филмовия режисьор Йосип Новак през 30-те и 40-те години в България.

„Hrvatski trag“ u ranoj povijesti bugarske kinematografije i djelatnost filmskog režisera Josipa Novaka tijekom 30ih i 40ih godina u Bugarskoj

dr. sc. Suzana Leček, Hrvatski institut za povijest

Jedna stručna ekskurzija u Bugarsku u sjeni rata (1940.). Žene i hrvatsko-bugarske kulturne veze.

Една специална екскурзия в България в сянката на войната (1940 г.). Жените и хърватско-българските културни връзки.

гл. ас. д-р Ирина Огнянова, Институт за балканистика с център по тракология при БАН

Усташкият национализъм и хърватско-италианските отношения по време на Втората световна война.

Ustaški nacionalizam i hrvatsko-talijanski odnosi u vrijeme Drugog svjetskog rata

15.15 – 15.30

КАФЕ – ПАУЗА/CAFE – PAUZA

15.30 – 16.30

ТРЕТО ЗАСЕДАНИЕ/TREĆA SJEDNICA

Председателство: проф. дин Светлозар Елдъров, dr. sc. Tihana Luetić

доц. д-р Ана Кочанкова, Софийски университет „Св. Климент Охридски“

Архивни свидетелства за размяна на военни и гражданска отлиция между българи и хървати (1941 – 1944).

Arhivska svejdočanstva za razmjenu vojnih i gradanskih odlikovanja između Bugara i Hrvata (1941.-1944.).

доц. д-р Николай Кочанков, Национален исторически музей
Независимата хърватска държава и България срещу „Мисията Нойбахер“ и новата германска политика в Сърбия (1943 – 1944 г.),
Nezavisna država hrvatska i Bugarska nasuprot «Misije Neubacher» i novije njemačke politike u Srbiji (1943.-1944.).

prof. dr. sc. Sanja Vulić, Hrvatski studiji, Sveučilište u Zagrebu
Tragovi hrvatskoga leksika u govoru bugarske manjine u Rumunjskoj.
Следи на хърватската лексика в говора на българското малцинство
в Румъния.

16.30 – 17.00

ДИСКУСИЯ/ DISKUSIJA

17.00 – 17.30

ПРЕДСТАВЯНЕ НА НОВОИЗЛЕЗЛИ КНИГИ ПО ПРОЕКТА: PREZENTACIJE NOVIH KNJIGA U OKVIRU PROJEKATA:

Hrvatsko-bugarski odnosi u XIX. i XX. stoljeću. Zbornik radova znanstvenog skupa održanog u Novom kampusu Sveučilišta u Zadru od 24. – 26. rujna 2007. Zagreb, 2012, 349 ss. (проф. дин Светлозар Елдъров)

Гешева, Й. Фамилия графове Пеячевич между легендите и реалността (втората половина на XVII – XX век). Историко-генеалогическо изследване. София, 2012, 341 стр. (доц. д-р Йорданка Гешева)

Радич, С. Възродена България. Превод, редакция и коментар Р. Божилова [Второ издание] С., 2012. (доц. д-р Румяна Божилова).

17.30

ЗАКРИВАНЕ НА КОНФЕРЕНЦИЯТА/ZATVARANJE SKUPA